

Для транслитерации использовать стандарт **BSI (British Standards Institution)** www.translit.ru.

Во избежание ошибок делать транслитерацию вручную не допускается!

При указании в описываемых источниках диапазона страниц использовать тире без пробелов (не дефис!), например С. 10–15 или pp. 10–15.

Тире на клавиатуре Ctrl+«минус» или Alt+0150

Источник	Список литературы	References
Книга на русском языке	Гордиенко В. А. Векторно-фазовые методы в акустике. М.: Физматлит, 2007. 480 с.	<p>1) Если есть перевод названия книги на английский язык (<u>приведен в выходных данных книги</u>), то авторы в транслитерации, перевод названия, далее обязательно указывать выходные данные (город, издательство, год, количество страниц в книге), указание на язык книги (In Russ.). <i>Gordiyenko V. A., Vector-phase methods in acoustics, Moscow, Fizmatlit Publ., 2007, 480 p. (In Russ.)</i></p> <p>2) Если <u>не приведено названия книги на английском языке</u>, то авторы – в транслитерации, название книги – в транслитерации и в скобках перевод, далее см. п.1. <i>Gordiyenko V. A., Vektorno-fazovye metody v akustike [Vector-phase methods in acoustics], Moscow, Fizmatlit Publ., 2007, 480 p. (In Russ.)</i></p>
Книга переводная	Прэтт У. Цифровая обработка изображений: Пер. с англ. М.: Мир, 1982. Кн. 2. 480 с.	<p><u>Если оригинал на английском языке, то рекомендуется приводить описание оригинала:</u> <i>William K. Pratt, Digital image processing, John Wiley&Sons, Inc., 1978.</i></p> <p><u>Если не указано название книги, с которой сделан перевод:</u> <i>Pratt W. K., Tsifrovaya obrabotka izobrazhenii [Digital image processing], Moscow, Mir Publ., 1982, book 2, 480 p. (In Russ.)</i></p>
Книга на английском (иностранном) языке	Annan P., Arcone S. A., etc. <i>Ground Penetrating Radar: Theory and Applications</i> , ed. Harry M. Jol. Kidlington, Elsevier Science, 2009. 508 p.	Annan P., Arcone S. A., etc. <i>Ground Penetrating Radar: Theory and Applications</i> , ed. Harry M. Jol. Kidlington, Elsevier Science, 2009, 508 p.
Монография	Шошин Е. Л., Лукьянов С. П., Ковалев Д. М. Георадарные	Shoshin E. L., Luk'yanov S. P., Kovalev D. M. <i>Georadarnye metody</i>

	методы инженерного обследования: монография / Под ред. Е. Л. Шошина. Ханты-Мансийск: Полиграфист, 2008. 152 с.	<i>inzhenernogo obsledovaniya: monografiya</i> , Khanty-Mansiysk, Poligrafist Publ., 2008, 152 p. (In Russ.)
<p>Журнал на русском языке (не имеющий официального названия на английском языке или нет информации об использовании журналом англоязычного названия)*</p> <p>*(Не допускается произвольно сокращать названия журналов. Использовать только рекомендуемое сокращение или давать полное название. Крайне не рекомендуется давать аббревиатуру названия журнала. Использовать аббревиатуру можно, если только она рекомендована журналом). При указании первой и последней страниц статьи используется сокращение pp., при указании только первой страницы p.</p>	<p><u>Если 1–3 автора, то указывают фамилии всех авторов, если четыре и более авторов, то указывать либо всех, либо троих и др., если авторы не указаны, то указывать название документа.</u></p> <p><i>Полянский А. М., Полянский В. А., Пронин А. Н., Горобей В. Н., Чернышенко А. А.</i> Метрологическое обеспечение измерений содержания водорода в материалах для повышения технологической безопасности объектов оборонного комплекса // Вестник метролога. 2012. № 4. С. 30–36.</p> <p style="text-align: center;"><u>ИЛИ</u></p> <p><i>Полянский А. М., Полянский В. А., Пронин А. Н. и др.</i> Метрологическое обеспечение измерений содержания водорода в материалах для повышения технологической безопасности объектов оборонного комплекса // Вестник метролога. 2012. № 4. С. 30–36.</p>	<p><u>*Название журнала транслитерируется!</u></p> <p><i>Polyanskiy A. M., Polyansky V. A., Pronin A. N., Gorobey V. N., Chernyshenko A. A., Vestnik metrologa</i>, 2012, no. 4, pp. 30–36. (In Russ.)</p>
<p>Российский журнал (имеющий официальное название на английском языке</p>	<p><i>Исаев А. Е., Матвеев А. Н.</i> Градуировка гидрофонов по</p>	<p>Если у статьи есть DOI, то название статьи не приводить, а DOI включать в виде гиперссылки https://doi.org/...</p> <p>Для журналов, имеющих официальное название на английском языке (но не текст статьи!), перед DOI указывать на каком языке статья (In Russ.)</p>

<p>или переводную версию)*. *В References использовать английское название журнала или переводной версии, указывать диапазон страниц и DOI по переводной версии. Название статьи можно опускать.</p>	<p>полю при непрерывном излучении в реверберирующем бассейне // Акустический журнал. 2009. Т. 55. № 6. С. 727–736. https://doi.org/10.1134/S1063771009060104</p> <p><i>Исаев А. Е., Николаенко А. С., Поликарпов А. М.</i> Измерение частотной зависимости коэффициента отражения звука в условиях незаглушенного бассейна // Измерительная техника. 2018. № 4. С. 53–56. https://doi.org/10.32446/0368-1025it.2018-4-53-56</p>	<p>Isaev A. E., Matveev A. N., <i>Acoustical Physics</i>, 2009, vol. 55, no. 6, pp. 762–770. (In Russ.) https://doi.org/10.1134/S1063771009060104</p> <p>Для журналов, имеющих переводную версию, указывать название переводной версии и выходные данные статьи в переводной версии</p> <p>Isaev A. E., Nikolaenko A. S., Polikarpov A. M., <i>Measurement Techniques</i>, 2018, vol. 61, no. 4, pp. 390–394. https://doi.org/10.1007/s11018-018-1439-9</p>
<p>Электронный журнал (сетевой журнал)</p>	<p><i>Батурина Н. Ю.</i> Планируемый эксперимент с использованием надстройки «PLExp» // Инженерный вестник Дона: сетевой журнал. 2017. № 2. URL: ivdon.ru/uploads/article/pdf/IVD_96_Baturina.pdf_17308726e3.pdf (дата обращения: 15.06.2019).</p>	<p>Baturina N. Yu., <i>Engineering Journal of Don</i>, 2017, no. 2, available at: ivdon.ru/uploads/article/pdf/IVD_96_Baturina.pdf_17308726e3.pdf (accessed: 15.06.2019).</p>
<p>Иностраный журнал</p>	<p>Janicka J., Rapinski J., <i>Acta Geodyn. Geomater</i>, 2016, vol. 13, no. 1 (181), pp. 83–88. https://doi.org/10.13168/AGG.2015.0043</p> <p>Agmon N., <i>Chem. Phys. Lett.</i>, 2000, no. 319, pp. 247–252. https://doi.org/...</p>	<p>Janicka J., Rapinski J., <i>Acta Geodyn. Geomater</i>, 2016, vol. 13, no. 1 (181), pp. 83–88. https://doi.org/10.13168/AGG.2015.0043</p> <p>Agmon N., <i>Chem. Phys. Lett.</i>, 2000, no. 319, pp. 247–252. https://doi.org/...</p>
<p>Труды, материалы конференций, сборники докладов* *Если материалы тиражированы организаторами конференции без участия издателя, то могут отсутствовать место издания, издатель, год издания. Название конференции, организатора, место</p>		<p>Место и дату проведения, вид документа (материалы, тезисы, сборник докладов и т.д.) всегда приводим на английском языке, в том числе при использовании транслитерации, например: Тезисы докладов = <i>Abstracts of Papers ...</i> Материалы (труды) конференции...=<i>Proceedings of the Conference...</i> Материалы 3-й междунар. конференции/симпозиума/съезда, семинара...=<i>Proceedings of the 3rd International Conference / Symposium / Congress / Seminar ...</i> Материалы II Всероссийской конференции = <i>Proceedings of the 2nd All-Russian Conference ...</i> Материалы V Всероссийской научно-практической конференции =</p>

<p>проведения, дата проведения указывать обязательно!</p>	<p><i>Конопелько Л. А., Полянский А. М., Полянский В. А., Яковлев Ю. А. // Сборник докладов Международной конференции «Материалы и технологии для Арктики», Санкт-Петербург, 13–14 декабря 2017. СПб.: НИЦ «Курчатовский институт», 2017. С. 260–267.</i></p> <p><i>Галкина Л.В., Добровольский В.И., С.В. Прокунин, Н.Г. Оганян. Исследование возможности применения ионохроматографического метода для контроля метрологических характеристик рабочих эталонов активности ионов // Тезисы докладов IV Международной научно-технической конференции «Метрология физико-химических измерений», Суздаль, Россия, 17–19 сентября 2019. Менделеево: ФГУП «ВНИИФТРИ», 2019. С. 14–15.</i></p>	<p><i>Proceedings of the 5 All-Russian Scientific and Practical Conference ...</i> Сборник докладов международной научно-практической (-технической) конференции = <i>Collection of reports of the International Scientific and Practical (Technical) Conference ...</i></p> <p>Konopel'ko L. A., Polyanskiy A. M., Polyanskiy V. A., Yakovlev Yu. A., <i>Materialy i tekhnologii dlya Arktiki</i>, Proceedings of the International Conference, St. Petersburg, December 13–14, 2017. St. Petersburg, National Research Center Kurchatov Institute, 2017, pp. 260–267.</p> <p>Galkina L.V., Dobrovolskiy V. I., Prokunin S. V., Ofanyan N. G., <i>Abstracts of IV International Scientific and Technical Conference “Metrology of physicochemical measurements”</i>, Suzdal, Russia, September, 17–19, 2019. Mendeleevo, FSUE "VNIIFTRI", 2019. pp. 104–105.</p>
<p>Международные труды, материалы конференций, сборники докладов</p>	<p>Truman S. Light, Elizabet A. Kingman, Anthony C. Bevilacqua. <i>209th American Chemical Society National Meeting</i>, Anaheim, CA, USA, April 2–6, 1995. New York, ACS, 1995, pp. ...</p>	<p>Truman S. Light, Elizabet A. Kingman, Anthony C. Bevilacqua, <i>209th American Chemical Society National Meeting</i>, Anaheim, CA, USA, April 2–6, 1995, New York, ACS, 1995, pp. ...</p>
<p>Российский патент</p>	<p><i>Название:</i> пат. RU 2654957 C1 / А. Е. Исаев, А. С. Николаенко // Изобретения. Полезные модели. 1999. № 5.</p>	<p>Isaev A. E., Nikolaenko A. S., Patent RU 2654957 C1, <i>Byull. Izobret.</i>, no. 5 (1999)</p>
<p>Иностранный патент</p>	<p>N. Agmon, US Patent no. 00000 (4 April 1999).</p>	<p>N. Agmon, US Patent no. 00000 (4 April 1999).</p>
<p>Диссертации (в скобках место защиты, год)</p>	<p>Исаев А. Е. Название диссертации / автореферата диссертации: дис. докт./ канд. техн. наук / автореф. дис. докт. / канд. ... (МГУ, Москва, 1999).</p>	<p>A. E. Isaev, Doctoral / Candidate's dissertation ... <i>Mathematical Physics / Mathematics and Physics / Chemistry / Biology / Technical Sciences / Extented abstract of doctoral / candidate's dissertation in ...</i> (MGU, Moscow, 1988).</p>
<p>Электронный источник (отчёты и</p>	<p>Заключительный отчёт по теме КООМЕТ 646/RU/14. URL:</p>	<p>The final report on COOMET 646/RU/14 comparisons, available at: https://www.coomet.net/fileadmin/user_files/DOCUMENTS/TC_docu</p>

др.)	https://www.coomet.net/fileadmin/user_files/DOCUMENTS/TC_documents/TC_1.2/comparisons_reports/Final_report_646RU14.pdf (дата обращения: 01.10.2019).	ments/TC_1.2/comparisons_reports/Final_report_646RU14.pdf (accessed: 01.10.2019).
Электронные ресурсы в целом и их составные части: электронные документы, базы данных, порталы, сайты, веб-страницы.	<u>Оформлять как внутритекстовые ссылки, т.е. размещать внутри текста в круглых скобках (дата обращения в этом случае не указывается):</u> (Российская книжная палата: [сайт]. URL: http://www.bookchamber.ru)	–